

# GHO 40-82 C Professional

1 609 92A CON (2025.01) PS / 6



1 609 92A CON

Robert Bosch Power Tools GmbH

70538 Stuttgart  
GERMANY

[www.bosch-pt.com](http://www.bosch-pt.com)



**BOSCH**

- de** Für das von Ihnen erworbene Elektrowerkzeug gelten abweichend von den Angaben in der Betriebsanleitung die folgenden Angaben:

**Geräuschinformation:**

Geräuschemissionswerte ermittelt entsprechend  
**EN 62841-2-14.**

Der A-bewertete Geräuschpegel des Elektrowerkzeugs beträgt typischerweise: Schalldruckpegel **91 dB(A)**; Schallleistungspegel **99 dB(A)**. Unsicherheit K=3 dB.

**Gehörschutz tragen!**

- en** The following specifications, which differ from the specifications in the operating instructions, apply to the power tool you have purchased:

**Noise Information:**

Noise emission values determined according to  
**EN 62841-2-14.**

Typically, the A-weighted noise level of the power tool is:  
Sound pressure level **91 dB(A)**; sound power level  
**99 dB(A)**. Uncertainty K = 3 dB.

**Wear hearing protection!**

- fr** Pour l'outil électroportatif que vous venez d'acquérir s'applique ce qui suit ,en lieu et place des indications de la notice d'utilisation :

**Informations concernant le niveau sonore :**

Valeurs d'émissions sonores déterminées conformément à  
**EN 62841-2-14.**

Le niveau sonore en dB(A) typique de l'outil électroportatif est de : niveau de pression acoustique **91 dB(A)** ; niveau de puissance acoustique **99 dB(A)**. Incertitude K = 3 dB.

**Portez un casque antibruit !**

- es** Para la herramienta eléctrica que usted ha adquirido rigen las siguientes indicaciones, que difieren de las indicaciones de las instrucciones de servicio:

**Información sobre el ruido:**

Valores de emisión de ruidos determinados según  
**EN 62841-2-14.**

El nivel de ruidos valorado con A de la herramienta eléctrica asciende típicamente a: nivel de presión acústica **91 dB(A)**; nivel de potencia acústica **99 dB(A)**. Inseguridad K = 3 dB.

**Llevar orejeras!**

- pt** Para a ferramenta elétrica que adquiriu, são válidos, divergentes das indicações no manual de instruções, os seguintes dados:

**Informação sobre ruídos:**

Os valores de emissão de ruído foram determinados de acordo com **EN 62841-2-14.**

O nível sonoro avaliado como A da ferramenta elétrica é normalmente de: nível de pressão sonora **91 dB(A)**; nível de potência sonora **99 dB(A)**. Incerteza K = 3 dB.

**Utilizar proteção auditiva!**

- it** Per l'elettrotensile da Lei acquistato, diversamente dalle informazioni presenti nelle istruzioni d'uso, si applicano le indicazioni riportate di seguito:

**Informazioni sulla rumorosità:**

Valori di emissione acustica rilevati conformemente a  
**EN 62841-2-14.**

Il livello di rumorosità ponderato A dell'elettrotensile è tipicamente di: Livello di pressione acustica **91 dB(A)**; Livello di potenza sonora **99 dB(A)**. Grado d'incertezza K = 3 dB.

**Indossare protezioni acustiche!**

- nl** Voor het door u gekochte elektrische gereedschap gelden in afwijking van de informatie in de gebruiksaanwijzing de volgende gegevens:

**Informatie over geluid:**

Geluidsemissiewaarden bepaald conform **EN 62841-2-14.**

Het A-gewogen geluidsniveau van het elektrische gereedschap bedraagt typisch: geluidsdruppelniveau **91 dB(A)**; geluidsvermogen niveau **99 dB(A)**. Onzekerheid K = 3 dB.

**Draag gehoorbescherming!**

- da** I modsætning til oplysningerne i betjeningsvejledningen gælder følgende information for dit el-værktøj:

**Støjinformation:**

Støjemissionsværdier fundet iht. **EN 62841-2-14.**

El-værktøjets A-vægtede støjniveau er typisk: Lydtrykniveau **91 dB(A)**; lydeffektniveau **99 dB(A)**. Usikkerhed K = 3 dB.

**Brug høreværn!**

- sv** För det elverktyg som du har köpt gäller till skillnad från uppgifterna i bruksanvisningen följande uppgifter:

**Bullerinformation:**

Bullernivåvärde beräknat enligt **EN 62841-2-14.**

Den A-klassade bullernivån hos elverktyg ligger typiskt på: bullertrycknivå **91** dB(A); bullernivå **99** dB(A). Osäkerhet K = 3 dB.

#### Bär hörselskydd!

- no** For elektroverktøyet du har kjøpt gjelder til forskjell fra opplysningsene i bruksanvisningen følgende informasjon:

#### Informasjon om støy:

Støyemisjon målt i henhold til **EN 62841-2-14**.

Vanlig A-støyenivå for elektroverktøyet: lydtrycknivå **91** dB(A); lydefektnivå **99** dB(A). Usikkerhet K = 3 dB.

#### Bruk hørselvern!

- fi** Hankkimaasi sähkötyökalua koskevat seuraavat annetut tiedot, jotka poikkeavat käyttöoppaassa olevista tiedoista:

#### Mielutiedot:

Mielupäästöarvot on määritetty standardin **EN 62841-2-14** mukaan.

Sähkötyökalun tyyppillinen A-painotettu melutaso: äänepainetaso **91** dB(A); äänentehotaso **99** dB(A). Epävarmuus K = 3 dB.

#### Käytä kuulosuojaaimia!

- el** Για το ηλεκτρικό εργαλείο που αγοράσατε, αποκίνοντας από τα στοιχεία στις οδηγίες λειτουργίας ισχύουν τα πιο κάτω στοιχεία:

#### Πληροφορίες θορύβου:

Τιμές εκπομπής θορύβου υπολογισμένες κατά **EN 62841-2-14**.

Η σταθμισμένη Α ηχητική στάθμη του ηλεκτρικού εργαλείου ανέρχεται τυπικά στις ακόλουθες τιμές: Στάθμη ηχητικής πίεσης **91** dB(A), στάθμη ηχητικής ισχύος **99** dB(A). Ανασφάλεια K = 3 dB.

#### Φοράτε προστασία ακοής!

- tr** Satın almış olduğunuz elektrikli el aleti için kullanma kılavuzundaki bilgilerden farklı olarak aşağıdaki bilgiler de geçerlidir:

#### Gürültü bilgisi:

Gürültü emisyon değerleri **EN 62841-2-14** uyarınca belirlenmektedir.

Elektrikli el aletinin A ağırlıklı gürültü seviyesi tipik olarak: Ses basıncı seviyesi **91** dB(A); ses gücü seviyesi **99** dB(A). Tolerans K = 3 dB.

#### Kulak koruması kullanın!

- pl** W odniesieniu do nabytego przez Państwa elektronarzędzia, na zasadzie odstępstwa od danych zawartych w instrukcji obsługi obowiązują następujące dane:

#### Informacja o emisji hałasu:

Wartości pomiarowe emisji hałasu zostały określone zgodnie z **EN 62841-2-14**.

Określony wg skali A poziom hałasu emitowanego przez urządzenie wynosi standardowo: poziom ciśnienia akustycznego **91** dB(A); poziom mocy akustycznej **99** dB(A). Niepewność pomiaru K = 3 dB.

#### Stosować środki ochrony słuchu!

- cs** Pro elektrické nářadí, které jste si zakoupili, platí odlišně od údajů v návodu k obsluze následující údaje:

#### Informace o hluku:

Hodnoty hlučnosti zjištěné podle **EN 62841-2-14**.

Hladina hluku elektrického nářadí stanovená za použití váhového filtru A činí typicky: hladina akustického tlaku **91** dB(A); hladina akustického výkonu **99** dB(A). Nejistota K = 3 dB.

#### Noste chrániče sluchu!

- sk** Pre elektrické náradie, ktoré ste si zakúpili, platia, odlišne od údajov v návode na obsluhu, nasledujúce údaje:

#### Informácia o hlučnosti:

Hodnoty emisií hluku zistené podľa **EN 62841-2-14**.

Úroveň hluku elektrického náradia pri použití váhového filtra A je typicky: úroveň akustického tlaku **91** dB(A); úroveň akustického výkonu **99** dB(A). Neistota K = 3 dB.

#### Noste prostriedky na ochranu sluchu!

- hu** Az Ön által megvásárolt elektromos kéziszerszáma a kezelési útmutatóban megadott adatoktól eltérően az alábbi adatok érvényesek:

#### Zajadatok:

A zajkbocsátási értékek a **EN 62841-2-14** szabványnak megfelelően kerültek meghatározásra.

Az elektromos kéziszerszám A-értékelésű zajszintjének tipikus értékei: hangnyomásszint **91** dB(A); hangteljesítményszint **99** dB(A). A szórás, K = 3 dB.

#### Viseljen fülvédőt!

- ru** Для приобретенного вами электроинструмента вразрез с данными, содержащимися в инструкции по эксплуатации, действительна следующая информация:

#### Данные о шуме:

Шумовая эмиссия определена в соответствии с **EN 62841-2-14**.

А-звешенный уровень шума от электроинструмента составляет обычно: уровень звукового давления **91** dB(A); уровень звуковой мощности **99** dB(A). Погрешность K = 3 dB.

#### Используйте средства защиты органов слуха!

- uk** Наступна інформація стосується придбаного вами електроінструменту, яка відрізняється від інформації, наведеної в інструкції з експлуатації:

#### Інформація щодо шуму:

Значення звукової емісії визначені відповідно до **EN 62841-2-14**.

А-зважений рівень звукового тиску від електроінструменту, як правило, становить: звукове навантаження **91** dB(A); звукова потужність **99** dB(A). Похибка K = 3 дБ.

#### Вдягайте наушники!

- kk** Ciz satын алған электр құралына пайдалану бойынша нұқсаулықтағы мәліметтерден өзгеше болатын, төмөндегі мәліметтер қолданылады:

#### Шуыл бойынша ақпарат:

**EN 62841-2-14** бойынша есептелген шуыл  
эмиссиясының көрсеткіштері.  
Электр құралының амплитуда бойынша есептелген  
шуыл деңгейі әдетте келесідей болады: дыбыстық  
қысым деңгейі **91** dB(A); дыбыстық қуат деңгейі  
**99** dB(A). К дәлсіздігі = 3 dB.

#### **Күпак қорғанысын тағызыңыз!**

**ro** Pentru scula electrică achiziționată de tine se aplică instrucțiuni diferite față de specificațiile din instrucțiunile de utilizare și specificațiile următoare:

#### **Informații privind nivelul de zgomot:**

Valorile zgomotului emis au fost determinate conform **EN 62841-2-14**.

Nivelul de zgomot evaluat după curba de filtrare A al sculei electrice este în mod normal: nivel de presiune sonoră **91** dB(A); nivel de putere sonoră **99** dB(A). Incertitudinea K = 3 dB.

#### **Poartă căști antifonice!**

**bg** За закупения от Вас електроинструмент в различие от данните в инструкцията за експлоатация важат посочените по-долу данни:

#### **Информация за изльчван шум:**

Стойностите на емисии на шум са установени съгласно **EN 62841-2-14**.

Равнището А на генерирания шум от електроинструмента обикновено е: равнище на звуковото налягане **91** dB(A); мощност на звука **99** dB(A). Неопределеност K = 3 dB.

#### **Работете с шумозаглушители!**

**mk** За електричниот алат што го купивте важат следниве информации, што се разликуваат од податоците од упатството за користење:

#### **Информација за бучава:**

Вредностите за емисија на бучава се одредуваат согласно **EN 62841-2-14**.

Нивото на звук на електричниот алат оценето со А типично изнесува: ниво на звучен притисок **91** dB(A); ниво на звучна јачина **99** dB(A). Несигурност K = 3 dB.

#### **Носете заштита за слухот!**

**sr** Za električni alat koji ste kupili važe sledeći podaci, koji se razlikuju od podataka navedenih u uputstvu za upotrebu:

#### **Informacije o buci:**

Vrednosti emisije buke utvrđene u skladu sa **EN 62841-2-14**.

Nivo buke električnog alata klasifikovan pod A iznosi tipično: nivo zvučnog pritiska **91** dB(A); nivo zvučne snage **99** dB(A). Nesigurnost K = 3 dB.

#### **Nosite zaštitu za sluh!**

**sl** Za vaše električno orodje veljajo, drugače od navedb v navodilih za uporabo, naslednje navedbe:

#### **Informacija o hrpu:**

Podatki o emisijah hrupa, pridobljeni v skladu s standardom **EN 62841-2-14**.

A-vrednotena raven hrupa za električno orodje običajno znaša: raven zvočnega tlaka **91** dB(A); raven zvočne moči **99** dB(A). Negotovost K = 3 dB.

#### **Uporabljajte zaščito za sluh!**

**hr** Za vaš kupljeni električni alat odstupajući od podataka u uputama za uporabu vrijede sljedeći podaci:

#### **Informacije o buci:**

Emisijske vrijednosti buke utvrđene sukladno **EN 62841-2-14**.

Razina buke električnog alata prema ocjeni A iznosi obično: razina zvučnog tlaka **91** dB(A); razina zvučne snage **99** dB(A). Nesigurnost K = 3 dB.

#### **Nosite zaštitu za uši!**

**et** Teie poolt soetatud elektrilise tööriista kohta kehitav erinevalt käitamisjuhendis olevatest andmetest järgmised andmed:

#### **Andmed müra kohta:**

Mürapäästuväärtused, määratud vastavalt

#### **EN 62841-2-14**.

Elektrilise tööriista ekvivalentne heliröhutase on tavaselt: heliröhutase **91** dB(A); helivõimsustase **99** dB(A). Mõõtemääratus K = 3 dB.

#### **Kasutage kuulmiskaitsevahendeid!**

**lv** Uz iegādāto elektroinstrumentu, atšķirībā no lietošanas pamācībā sniegtās informācijas, kas tam ir pievienota, attiecas tālāk norādītie parametri:

#### **Informācija par troksni:**

Trokšņa emisijas vērtības noteiktas atbilstoši **EN 62841-2-14**.

Pēc A raksturliknes izsvērtās elektroinstrumenta radītā troksņa tipiskās vērtības ir šādas: skaņas spiediena līmenis **91** dB(A); skaņas jaudas līmenis **99** dB(A). Mērījuma klūda K = 3 dB.

#### **Lietojiet ierices dzirdes orgānu aizsardzībai!**

**lt** Jūsų įsigytam elektrinijam įrankiui, priešingai nei nurodyta naudojimo instrukcijoje, galioja šie duomenys:

#### **Informacija apie triukšmą:**

Triukšmo emisijos vertės nustatytos pagal **EN 62841-2-14**.

Pagal A skalę išmatuotas elektrinio įrankio triukšmo lygis tipiniu atveju siekia: garso slėgio lygis **91** dB(A); garso galiros lygis **99** dB(A). Paklaida K = 3 dB.

#### **Dirbkite su klausos apsaugos priemonėmis!**

<b>de EU-Konformitätserklärung</b>	Wir erklären in alleiniger Verantwortung, dass die genannten Produkte allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgend aufgeführten Richtlinien und Verordnungen entsprechen und mit folgenden Normen übereinstimmen. Technische Unterlagen bei: *	
<b>en EU Declaration of Conformity</b>	Hobel	Sachnummer
Planer	Article number	We declare under our sole responsibility that the stated products comply with all applicable provisions of the directives and regulations listed below and are in conformity with the following standards. Technical file at: *
<b>fr Déclaration de conformité UE</b>	Rabot	N° d'article
Nous déclarons sous notre propre responsabilité que les produits décrits sont en conformité avec les directives, règlements normatifs et normes énumérés ci-dessous. Dossier technique auprès de : *		
<b>es Declaración de conformidad UE</b>	Cepillo	Nº de artículo
Declaramos bajo nuestra exclusiva responsabilidad, que los productos nombrados cumplen con todas las disposiciones correspondientes de las Directivas y los Reglamentos mencionados a continuación y están en conformidad con las siguientes normas. Documentos técnicos de: *		
<b>pt Declaração de Conformidade UE</b>	Plaina	N.º do produto
Declaramos sob nossa exclusiva responsabilidade que os produtos mencionados cumprem todas as disposições e os regulamentos indicados e estão em conformidade com as seguintes normas. Documentação técnica pertencente à: *		
<b>it Dichiarazione di conformità UE</b>	Pialetto	Codice prodotto
Dichiariamo sotto la nostra piena responsabilità che i prodotti indicati sono conformi a tutte le disposizioni pertinenti delle Direttive e dei Regolamenti elencati di seguito, nonché alle seguenti Normative. Documentazione Tecnica presso: *		
<b>nl EU-conformiteitsverklaring</b>	Schaafmachine	Productnummer
Wij verklaaren op eigen verantwoordelijkheid dat de genoemde producten voldoen aan alle desbetreffende bepalingen van de hierna genoemde richtlijnen en verordeningen en overeenstemmen met de volgende normen. Technisch dossier bij: *		
<b>da EU-overensstemmelseserklæring</b>	Høvl	Typenummer
Vi erklærer som eneansvarlige, at det beskrevne produkt er i overensstemmelse med alle gældende bestemmelser i følgende direktiver og forordninger og opfylder følgende standarder. Tekniske bilag ved: *		
<b>sv EU-konformitetsförklaring</b>	Hyvel	Produktnummer
Vi förklarar under eget ansvar att de nämnda produkterna uppfyller kraven i alla gällande bestämmelser i de nedan angivna direktiven och förordningarna och att de stämmer överens med följande normer. Teknisk dokumentation: *		
<b>no EU-samsvarserklæring</b>	Høvl	Produktnummer
Vi erklærer under eneansvar at de nevnte produktene er i overensstemmelse med alle relevante bestemmelser i direktivene og forordningene nedenfor og med følgende standarder. Teknisk dokumentasjon hos: *		
<b>fi EU-vaatimustenmukaisuusvakuutus</b>	Höylä	Tuotenumero
Vakuutamme täten, että mainitut tuotteet vastaavat kaikkia seuraavien direktiivien ja asetusten asiaankuuluvia vaatimuksia ja ovat seuraavien standardien vaatimusten mukaisia. Tekniset asiakirjat saatavana: *		
<b>el Δήλωση πιστότητας ΕΕ</b>	Πλάνη	Αριθμός ευρετηρίου
Δηλώνουμε με αποκλειστική μας ευθύνη, ότι τα αναφερόμενα προϊόντα αντιστοιχούν σε όλες τις σχετικές διατάξεις των πιο κάτω αναφερόμενων οδηγιών και κανονισμών και ταυτίζονται με τα ακόλουθα πρότυπα. Τεχνικά έγγραφα στη: *		
<b>tr AB Uygunluk beyanı</b>	Planya	Ürün kodu
Tek sorumlu olarak, tanımlanan ürünün aşağıdaki yönetmelik ve direktiflerin geçerli bütün hükümlerine ve aşağıdaki standartlara uygun olduğunu beyan ederiz. Teknik belgelerin bulunduğu yer: *		

<b>pl Deklaracja zgodności UE</b>	Oświadczamy z pełną odpowiedzialnością, że niniejsze produkty odpowiadają wszystkim wymaganiom poniżej wyszczególnionych dyrektyw i rozporządzeń, oraz że są zgodne z następującymi normami. Dokumentacja techniczna: *	
<b>cs EU prohlášení o shodě</b>	Prohlašujeme na výhradní zodpovědnost, že uvedený výrobek splňuje všechna příslušná ustanovení níže uvedených směrnic anařízení aje vsouladu snásledujícími normami: Technické podklady u: *	
<b>sk EÚ vyhlásenie o zhode</b>	Vyhlasujeme na výhradnú zodpovednosť, že uvedený výrobok splňa všetky príslušné ustanovenia nižšie uvedených smerníc anariadení aje vsúlade snasledujúcimi normami: Technické podklady má spoločnosť: *	
<b>hu EU konformitási nyilatkozat</b>	Egyedüli felelőséggel kijelentjük, hogy a megnevezett termékek megfelelnek az alábbiakban felsorolásra kerülő irányelvek és rendeletek valamennyi idevágó előírásainak és megfelelnek a következő szabványoknak. Műszaki dokumentumok megrögzési pontja: *	
<b>ru Заявление о соответствии ЕС</b>	Мы заявляем под нашу единоличную ответственность, что названные продукты соответствуют всем действующим предписаниям нижеуказанных директив и распоряжений, а также нижеуказанных норм. Техническая документация хранится у: *	
<b>uk Заява про відповідність ЄС</b>	Мизаявляємо під нашу одноособову відповіальність, що названі вироби відповідають усім чинним положенням нижчеозначених директив і розпоряджень, а також нижчеозначеним нормам. Технічна документація зберігається у: *	
<b>kk ЕО сәйкестік мәғлұмдамасы</b>	Өз жауапкершілікпен біз атапған өнімдер төменде жылған директикалар мен жарлықтардың түсті қаридарына сәйкестігін және төмендегі нормаларға сай екенін білдіреміз. Техникалық құжаттар: *	
<b>ro Declarație de conformitate UE</b>	Declărăm pe proprie răspundere că produsele menționate corespund tuturor dispozițiilor relevante ale directivelor și reglementărilor enumerate în cele ce urmează și sunt în conformitate cu următoarele standarde. Documentație tehnică la: *	
<b>bg EC декларация за съответствие</b>	С пълна отговорност ние декларираме, че посочените продукти отговарят на всички валидни изисквания на директивите и разпоредбите по-долу и съответства на следните стандарти. Техническа документация при: *	
<b>mk EU-Изјава за сообразност</b>	Со целосна одговорност изјавуваме, дека описаните производи се во согласност со сите релевантни одредби на следните регулативи и прописи и се во согласност со следните норми. Техничка документација кај: *	
<b>sr EU-izjava o usaglašenosti</b>	Na sopstveno odgovornost izjavljujemo, da navedeni proizvodi odgovaraju svim dotičnim odredbama naknadno navedenih smernica u uredaba i da su u skladu sa sledećim standardima. Tehnička dokumentacija kod: *	
<b>sl Izjava o skladnosti EU</b>	Izjavljamo pod izključno odgovornostjo, da je omenjen izdelek v skladu z vsemi relevantnimi določili direktiv in uredb ter ustreza naslednjim standardom. Tehnična dokumentacija pri: *	
<b>hr EU izjava o sukladnosti</b>	Pod punom odgovornošću izjavljujemo da navedeni proizvodi odgovaraju svim relevantnim odredbama direktiva i propisima navedenima u nastavku i da su sukladni sa sljedećim normama. Tehnička dokumentacija se može dobiti kod: *	
<b>et EL-vastavusdekläratsioon</b>	Kinnitame ainuvastutatavana, et nimetatud tooted vastavad järgnevalt loetletud direktiivide ja määruste kõikidele asjaomastele nõuetele ja on kooskõlas	
<b>Höövel</b>	<b>Tootenumber</b>	

CE

III

jārgmīste normidega.

Tehnilišķi dokumenti saadaval: \*

**Iv Deklarācija par atbilstību  
ES standartiem**

**Ēvele** Izstrādājuma numurs

Mēs ar pilnu atbildību paziņojam, ka šeit aplūkotie izstrādājumi atbilst visiem tālāk minētajās direktīvās un rīkojumos ietvertajām saistošajām nostādnēm, kā arī sekojošiem standartiem.  
Tehniskā dokumentācija no: \*

**It ES atitikties deklaracija**

**Oblīus** Gaminio numeris

Atsakingai pareišķiame, kad išvārdyti gaminiai atitinka visus privalomus žemaius nurodytu direktīvu ir reglamentu reikalavimus ir šiuos standartus.  
Techninė dokumentacija saugoma: \*

**GHO 40-82 C**

**0 601 59A 703**  
**0 601 59A 741**  
**0 601 59A 742**  
**0 601 59A 732**

2006/42/EC

EN 62841-1:2015+A11:2022

2014/30/EU

EN 62841-2-14:2015

2011/65/EU

EN IEC 55014-1:2021

EN IEC 55014-2:2021

EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021+

A2:2024

EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021

EN IEC 63000:2018



**BOSCH**

\* Robert Bosch Power Tools GmbH  
(PT/ECS)  
70538 Stuttgart  
GERMANY

Thomas Donato  
Chairman of the  
Management Board

Helmut Heinzelmann  
Head of Product Certification

Robert Bosch Power Tools GmbH, 70538 Stuttgart, GERMANY  
Stuttgart, 10.12.2024